

## KAIVOSPIIRIN MÄÄRÄÄMINEN

Turvallisuus- ja kemikaalivirasto (Tukes) on tehnyt seuraavan kaivospiiriä koskevan päätöksen.

**Nimi** Hosko  
**Hakija** Endomines Oy  
y-tunnus: 10612115  
Ilomantsi  
Suomi

**Yhteystiedot:**  
Endomines Oy  
Pampalontie 11  
82967 Hattu

puh. 013-830172

**Lisätietoja antaa:**  
Jaakko Liikanen, puh. 040-5136506

### Hakemuksen peruste

Kaivoslain (503/1965) 40 §:n mukainen kaivoskivennäisten hyödyntäminen edellyttää kaivosoikeuden perustamista. Kaivosoikeus voidaan myöntää hakijalle kaivoslain (503/1965) 4 luvun mukaisen kaivospiiritoimituksen jälkeen. Kaivospiiritoimitusta koskeva päätös (*kaivospiirin määrääminen*) voidaan tehdä, mikäli kaivospiirihakemus täyttää kaivoslaissa säädetyt edellytykset. Tässä päätöksessä on kysymys kaivospiirin määräämisestä.

### Vireilletulo

Asia on tullut vireille 17.10.2007 työ- ja elinkeinoministeriöön jätetyllä hakemuksella. *Kaivoslaki (503/1965) on kumottu 1.7.2011 voimaan tulleella kaivoslail-*

la (621/2011), jonka mukaan kumotun kaivoslain nojalla työ- ja elinkeinoministeriössä vireillä olleet asiat siirtyivät kaivosviranomaisena toimivaan Turvallisuus- ja kemikaalivirastoon (Tukes). Ennen 1.7.2011 vireille tulleet hakemukset ratkaistaan kaivoslain (503/1965) mukaisesti ottaen huomioon uuden kaivoslain (621/2011) siirtymäsäännökset.

## Kaivoskivennäinen

Kulta

## Kaivospiirin alue

Tämä määräys koskee seuraavia alueita:  
Ilomantsi (146)

### Kaivospiirin käyttöalue

Tilan nimi	Tilan RN:o	Pinta-ala, ha
Ilomantsin valtionmaa	146-893-1-9	72,8
	Yhteensä ha	72,8

Kaivospiirin kokonaispinta-ala on yhteensä 72,8 ha.

Kaivoshanke sijaitsee noin 10 km Naarvan kylästä koilliseen. Venäjän valtion raja on lähimmillään noin 6 km:n etäisyydellä.

Kaivosalueen kartta on esitetty liitteessä.

## Alueesta tarkemmin

Kaivospiirin alueelle perustetaan avolouhos aputoimintoinen. Lisäksi alueita tarvitaan sivukivikasojen, B-malmin ja pintamaiden sijoittamiseen. Kaivoksen sisäistä liikennettä varten rakennetaan raskaiden ja kevyiden ajoneuvojen tarvitsemaa tiestöä sekä huoltoon ja ylläpitoon käytettävää tiestöä.

Alueelle ei rakenneta rikastamoita, eikä täten myöskään rikastushiekka-altaita.

Lähin Natura 2000 -alue on Koitajoen Natura -alue, joka sijaitsee noin 7,7 km kaivospiirialueesta kaakkoon.

## Alueen kaava-tilanne

Ilomantsin kunnanhallitus kannattaa luvan myöntämistä Hoskon kultakaivoshankkeen tarvitsemien alueiden muodostamiseksi ja kaivosoikeuden saamiseksi.

## Esteettömyystodistus

Pohjois-Karjalan maistraatti on antanut Ilomantsin kunnanhallituksen lausuntoon perustuen todistuksen, ettei alueella ole kaivoslain (503/1965) 6 §:n 1 momentin 3-9 kohdan mukaisia valtauksen esteitä.

## Hakemuksen täydentäminen

Hakemusta on täydennetty seuraavasti:

- 16.11.2007, esteettömyystodistus
- 21.12.2007, kunnan lausunto

## Ympäristövaikutusten arviointimenettely (YVA)

Pohjois-Karjalan ELY-keskuksen päätöksen 31.5.2011 mukaisesti Hattuvaaran alueelle sovelletaan YVA-menettelyä, koska hankekokonaisuuteen liittyy useita erillisiä malmiesiintymiä, joista Hosko edustaa yhtä niistä. Pohjois-Karjalan ELY-keskukselta Tukeisiin saadun ilmoituksen (16.11.2012) mukaan, YVA-menettelyn on arvioitu päättyvän tammi-helmikuussa 2013. Ilmoituksessa todetaan myös Hoskon hankkeen toteuttamisen edellyttävän ympäristölupaa.

## Hankkeen perustelut

Hankkeen perustelut pääpiirteittäin on esitetty liitteessä 1.

## Lausuntopyynnöt ja asianosaisten kuuleminen

Ennen asian ratkaisemista työ- ja elinkeinoministeriö on varannut mahdollisuuden esittää mielipiteitä kaivospiirihakemuksesta. Mielipidettä on pyydetty niiltä, joiden oikeutta tai velvollisuutta asia koskee, sekä muilta, joiden elinympäristöön, työntekoon ja muihin oloihin asialla voi olla huomattava vaikutus.

Kuulemisesta on ilmoitettu asianosaisille kirjeitse. Asian vireillöolosta on ilmoitettu myös seuraavassa sanomalehdessä: 19.11.2010, Karjalainen.

Työ- ja elinkeinoministeriö on pyytänyt ennen päätöksentekoa hakemuksesta lausunnot alueen kunnalta, ELY-keskukselta, Metsähallitukselta ja tarvittaessa muussa lainsäädännössä mainituilta tahoilta.

## Lausunnot ja mielipiteet sekä hakijan vastine

Hakemuksen johdosta annetut lausunnot on esitetty pääpiirteittäin liitteessä 2.

## Turvallisuus- ja kemikaaliviraston ratkaisu

Pohjois-Karjalan maanmittaustoimistolle annetaan määräys kaivospiiritoimituksen suorittamiseksi.

Hakija: Endomines Oy  
Kaivospiiri: Hosko (kaivosrekisterinumero 6926)

Päätökseen liitetyt lupamääräykset on esitetty liitteessä 3.

Toimituksessa on meneteltävä kuten kaivoslain (503/1965) 4 luvussa ja kaivosasetuksen (663/1965) 3 luvussa on kaivospiiritoimituksesta säädetty.

Toimitus on saatettava loppuun 31.12.2013 mennessä. Toimitusta ei kuitenkaan saa lopettaa, ennen kuin tätä päätöstä koskevat mahdolliset valitukset on lopullisesti ratkaistu.

Maanmittaustoimiston tulee toimittaa kaivospiirin lopullinen kartta Tukesiin.

## Päätöksen perustelut

Tukesin perustelut päätökselle on esitetty liitteessä 4.

## Vastaus lausunnoissa ja mielipiteissä esitettyyn

Tukesin vastaus hakemuksesta annettuihin lausuntoihin on esitetty liitteessä 4.

## Lisätietoja maanomistajille

Tämän päätöksen mukaisessa kaivospiiritoimituksessa muodostetaan hakijalle käyttöoikeus kaivospiirin kiinteistöihin. Kiinteistön omistusoikeus ei siirry hakijalle, ellei siitä erikseen sovita vapaaehtoisella kiinteistökaupalla.

Maanomistajien ja asianosaisten on mahdollista neuvotella hakijan kanssa korvauksista ja muista seikoista myös kaivospiiritoimituksen aikana. Kaivospiiritoimituksen toimitusmiehet antavat tältä osin tarkempia ohjeita tai määräaikoja.

Jos muuta ei sovita, kaivospiiritoimituksessa toimitusmiehet määräävät kiinteistökohtaiset korvaukset sekä korvaukset mahdollisista vahingoista ja haitasta.

Kaivospiiritoimituksessa määrättyjen korvausten lisäksi kaivosoikeuden haltijan on kaivoslain (503/1965) 44 §:n mukaan suoritettava maanomistajalle vuotuinen kaivospiirimaksu, jonka suuruus kaivoslain (621/2011) mukaan tällä hetkellä on 50 €/ha.

Kaivospiiritoimituksessa määrättyjen korvausten lisäksi kaivosoikeuden haltijan on suoritettava maanomistajalle vuotuinen louhimismaksu korvauksena hyväksi käyttämistään kaivoskivennäisistä. Jos maksun suuruudesta ei sovita, voi kumpikin osapuoli hakea maksun määräämistä Tukesista.

Maanomistaja on oikeutettu sivutuotekorvaukseen muuhun kuin kaivostoimintaan käytetyistä kaivostoiminnan sivutuotteista saadusta hyödystä. Kaivoslaki (621/2011) 101 §.

## Päätöksen tiedoksianto

Päätöksestä tiedotetaan kaivoslain (621/2011) 58 §:n mukaisesti. Päätös liitteenä toimitetaan postitse hakijalle. Jäljennös päätöksestä toimitetaan kaivospiirin alueen maanmittaustoimistolle, aluehallintovirastolle, säteilyturvakeskukselle, niille, jotka ovat tätä erikseen pyytäneet, sekä niille kunnille, ELY-keskuksille ja muille viranomaisille, joille asiasta sen käsittelyn aikana on annettu tieto tai joilta on pyydetty lausunto.

Päätöksen antamisesta ilmoitetaan niille, jotka ovat tehneet muistutuksen asiassa tai ovat ilmoitusta erikseen pyytäneet, sekä niille asianosaisille, joita asia erityisesti koskee.

Päätöksen antamisesta kuulutetaan Ilomantsin kunnan ilmoitustaululla. Lisäksi tieto päätöksestä julkaistaan Pogostan Sanomat -sanomalehdessä.

## Päätösmaksu

Tästä päätöksestä hakijalta perittävä maksu on 60 €.

Maksu peritään hakemuksen jättöhetkellä voimassa olleen työ- ja elinkeinoministeriön maksullisista suoritteista annetun asetuksen mukaisesti. Lasku toimitetaan erikseen.

## Muutoksenhaku

Tähän päätökseen saa kaivoslain (621/2011) 162 §:n nojalla hakea muutosta valittamalla Kuopion hallinto-oikeuteen.

Valitusaika on 30 päivää tämän päätöksen antopäivästä. Liitteenä olevasta valitusosoituksesta ilmenee, miten muutosta haettaessa on meneteltävä.

Päätöksestä perittävästä maksusta valitetaan samassa järjestyksessä kuin pääasiasta.

## Sovelletut oikeusohjeet

Kaivoslaki (503/1965)  
Kaivoslaki (621/2011)  
Kaivosasetus (663/1965)  
Valtioneuvoston asetus kaivostoiminnasta (391/2012)  
YVA-asetus (713/2006)  
Luonnonsuojelulaki (1096/1996)  
Ympäristönsuojelulaki (86/2000)  
Hallintolaki (434/2003)

## Lisätietoja

[kaivosasiat@tukes.fi](mailto:kaivosasiat@tukes.fi) tai Ossi Leinonen puh. 029 5052 205

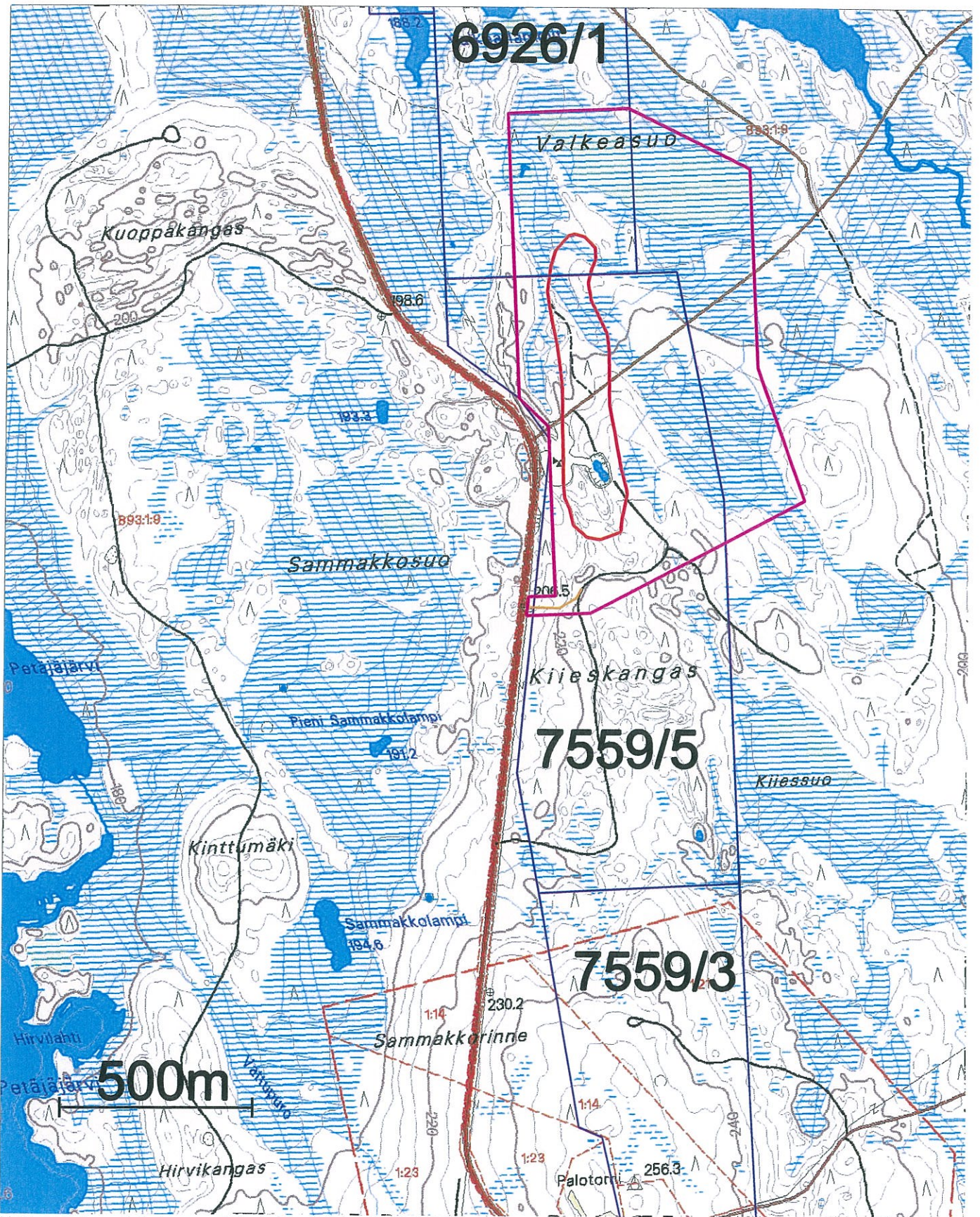
Päivi Rantakoski  
johtaja, laitos- ja kaivosvalvonta

Ossi Leinonen  
ylitarkastaja

LIITTEET	Liite 1: Hankkeen perustelut pääpiirteittäin Liite 2: Hakemuksen johdosta annetut lausunnot ja mielipiteet Liite 3: Kaivosviranomaisen antamat lupamääräykset Liite 4: Perustelut lupamääräyksille ja päätöksen perustelut sekä kaivosviranomaisen vastaus hakemuksesta annettuihin lausuntoihin Liite 5: Kartat Liite 6: Valitusosoitus
----------	---

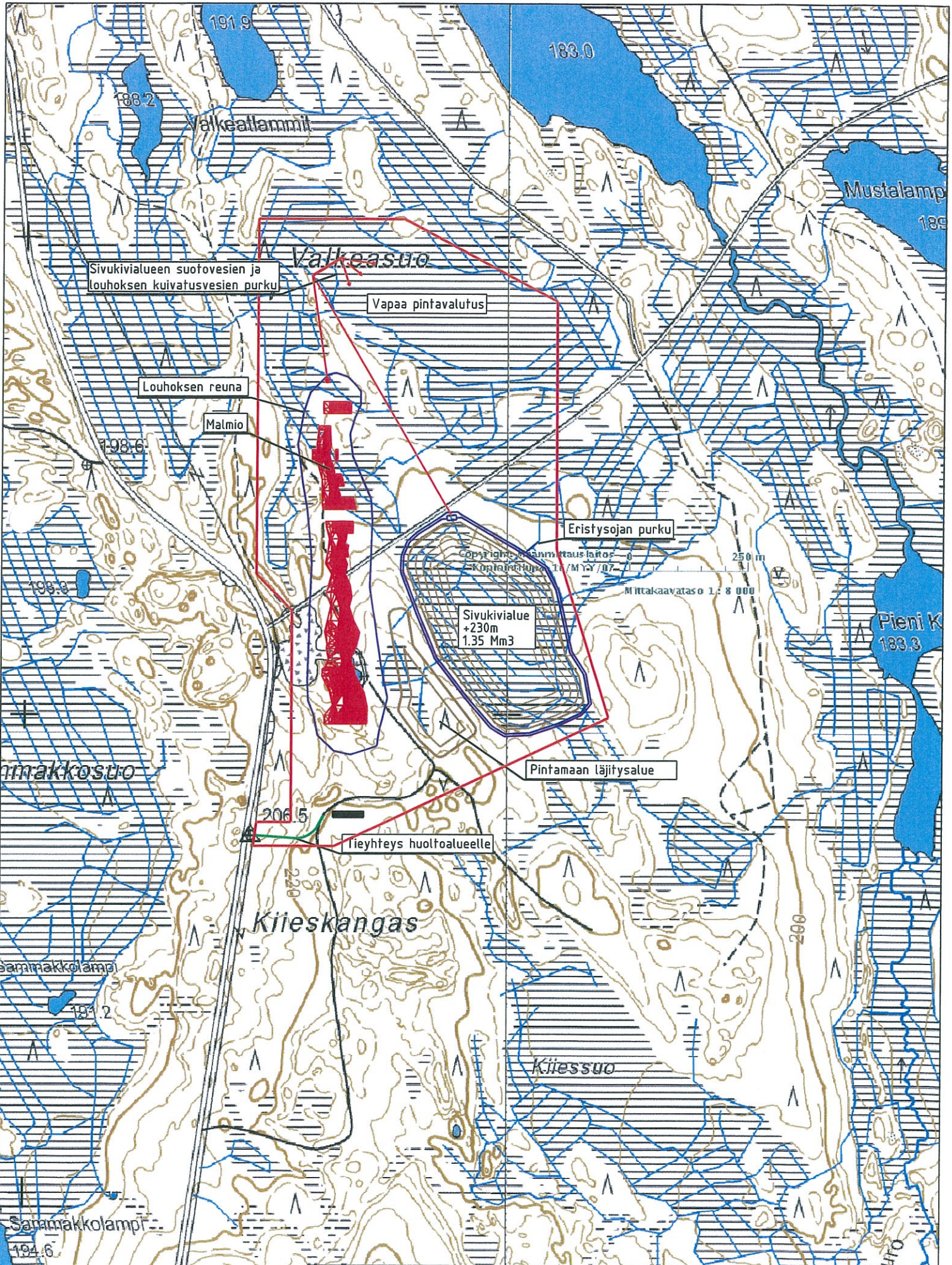
JAKELU	Pohjois-Karjalan maanmittaustoimisto Hakija
--------	--

TIEDOKSI	Ilomantsin kunta Pohjois-Karjalan ELY-keskus Metsähallitus Säteilyturvakeskus Itä-Suomen aluehallintovirasto
----------	--



Hoskon kaivospiirihakemus, Liite 1 (Karttalehti 4333 05-08)





**LVT**  
LAPIN VESITUTKIMUS OY

Työn nimi  
Hoskon kaivospiirihakemus  
Piirustuksen sisältö  
Kaivos layout

Mittakaavat  
**KOPIO** 1:10 000

## **VALITUSOSOITUS**

### **Valitusviranomainen**

Päätökseen saa hakea muutosta valittamalla sille hallinto-oikeudelle, jonka tuomiopiirissä pääosa tässä päätöksessä tarkoitettusta alueesta sijaitsee. Toimivaltainen hallinto-oikeus on mainittu valitusosoituksen lopussa. Valituskirjelmä osoitetaan valitusviranomaiselle ja se on toimitettava valitusajassa hallinto-oikeuden kirjaamoon.

### **Valitusaika**

Määräaika valituksen tekemiseen on kolmekymmentä (30) päivää tämän päätöksen antopäivästä sitä määräaikaan lukematta. Valitusaika päättyy **4.1.2013**.

### **Valitusoikeus**

Päätöksestä voivat valittaa ne, joiden etua, oikeutta tai velvollisuutta asia saattaa koskea, sekä vaikutusalueella ympäristön-, terveyden- tai luonnonsuojelun taikka asuinympäristön viihtyisyyden edistämiseksi toimivat rekisteröidyt yhdistykset tai säätiöt, asianomaiset kunnat, elinkeino-, liikenne- ja ympäristökeskukset ja muut asiassa yleistä etua valvovat viranomaiset, saamelaiskäräjät sillä perusteella, että luvassa tarkoitettu toiminta heikentää saamelaisten oikeutta alkuperäiskansana ylläpitää ja kehittää omaa kieltään ja kulttuuriaan ja kolttien kyläkokous sillä perusteella, että luvassa tarkoitettu toiminta heikentää kolttialueella kolttien elinolosuhteita ja mahdollisuuksia harjoittaa elinkeinoja.

### **Valituksen sisältö**

Valituskirjelmässä on ilmoitettava

- päätös, johon haetaan muutosta
- miltä kohdista päätökseen haetaan muutosta ja mitä muutoksia siihen vaaditaan tehtäväksi
- perusteet, joilla muutosta vaaditaan
- valittajan nimi ja kotikunta
- postiosoite ja puhelinnumero, joihin asiaa koskevat ilmoitukset valittajalle voidaan toimittaa

Jos valittajan puhevaltaa käyttää hänen laillinen edustajansa tai asiamiehensä tai jos valituksen laatijana on joku muu henkilö, valituskirjelmässä on ilmoitettava myös tämän nimi ja kotikunta.

Valittajan, laillisen edustajan tai asiamiehen on allekirjoitettava valituskirjelmä, ellei valituskirjelmää toimiteta sähköisesti (telekopiona tai sähköpostilla).

### **Valituksen liitteet**

Valituskirjelmään on liitettävä

- päätös, johon haetaan muutosta valittamalla, alkuperäisenä tai jäljennöksenä
- asiakirjat, joihin valittaja vetoaa vaatimuksensa tueksi, jollei niitä ole jo aikaisemmin toimitettu viranomaiselle
- asiamiehen valtakirja

### **Valituskirjelmän toimittaminen perille**

Valituskirjelmän voi viedä valittaja itse tai hänen valtuuttamansa asiamies. Valituskirjelmä liitteineen voidaan myös lähettää postitse, telekopiona tai sähköpostilla. Postiin valituskirjelmä on jätettävä niin ajoissa, että se ehtii perille valitusajan viimeisenä päivänä ennen aukioloajan päättymistä. Hallinto-oikeudessa kirjaamon aukioloaika on klo 8.00 – 16.15. Sähköisesti (telekopiona tai sähköpostilla) toimitetun valituskirjelmän on oltava toimitettu niin, että se on käytettävissä vastaanottolaitteessa tai tietojärjestelmässä määräajan viimeisenä päivänä ennen virka-ajan päättymistä.

Valittajalta peritään hallinto-oikeudessa **oikeudenkäyntimaksu** 90 euroa. Tuomioistuinten ja eräiden oikeushallintoviranomaisten suoritteista perittävistä maksuista annetussa laissa (701/1993) on erikseen säädetty eräistä tapauksista, joissa maksua ei peritä.

Toimivaltaisen hallinto-oikeuden yhteystiedot muutoksenhakua varten:

**Kuopion hallinto-oikeus**

käyntiosoite: Puijonkatu 29, 2 krs, 70100 Kuopio

postiosoite: PL 1744, 70101 Kuopio

puhelin: 029 56 42500

telekopio: 029 56 42501

sähköposti: [kuopio.hao@oikeus.fi](mailto:kuopio.hao@oikeus.fi)